



ZONTA
INTERNATIONAL
EMPOWERING WOMEN
THROUGH SERVICE & ADVOCACY

國際崇她電子報

2015 年 12 月號

第 15 期

本期內容.....

懷念原菊子

眾志成城

蒙古次區納入 31 區

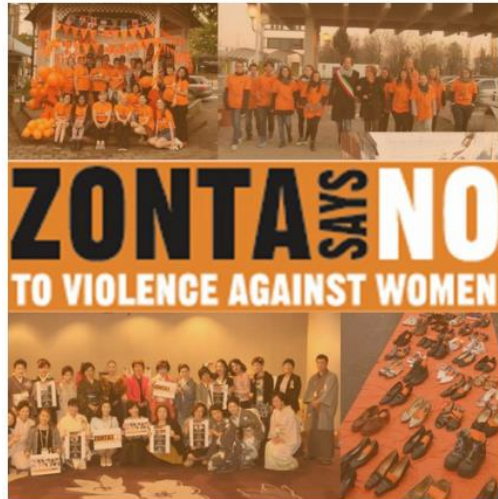
兩區同慶 80 周年

慶祝一月的艾美伊爾哈月

「市集廣場」重返崇她大會

行動崇她人

崇她向婦女暴力說不：
從倡議到行動，邁向全球



「崇她向婦女暴力說不」活動時間從 11 月 25 日開始，至 12 月 10 日結束。全球各地的崇她人都在自己的社群內倡導終結婦女受暴現象；世界上每三位婦女，就有一位活在暴力陰影之中。

歡迎至「[崇她向婦女暴力說不](#)」網站閱讀更多資訊，並到[我們的部落格](#)上瀏覽各分社的倡議行動。

緬懷「Kitty」原菊子



我們剛得知一項令人遺憾的消息：傑出的崇她人原菊子（Kikuko Hara）女士已於 12 月 5 日（週六）過世。身為原菊子女士（很多人暱稱她「Kitty」）的友人，我們——會長瑪麗亞·荷西和準會長桑妮雅——對此深感悲痛。

原菊子女士自 1966 年加入國際崇她開始，曾擔任過分社社長、副總監、總監和分區基金會大使，並曾任職於國際提名委員會、倡議委員會、服務委員會及珍·克勞斯曼委員會。2010 到 2012 年間，原

菊子女士亦任國際崇她基金會理事一職。

原菊子女士畢業於日本大阪的帝塚山學院大學，曾擔任海空聯運服務 United Enterprises 有限公司負責人兼執行董事。

除了在業界的發展，原菊子女士也曾擔任日本聯合國婦女發展基金主席。

不過，最重要的是，原菊子女士也是世界各地許多崇她人的摯友。正如她所說：「我參加一場崇她大會，至少會交到三個朋友」。

令人尤其遺憾的是，她將無法參加她期待多年、在其家鄉橫濱舉行的 2018 年國際大會。

希望捐助國際崇她基金會的崇她人，可以至 www.zonta.org/donate 線上捐款。基金會收到向原菊子女士致敬之捐款，皆會告知其兒子和家人。

原菊子女士將永遠活在我們心中。我們也向她的家人致上最深切的慰問。

會長

瑪麗亞·荷西·蘭德伊拉·歐耶史特格德

準會長

桑妮雅·赫尼格·蕭

眾志成城

澳洲柏利分社將郊區社群納入崇她版圖

澳洲新南威爾斯州柏利 (Berry) 崇她分社正準備於哥爾本 (Goulburn) 創立新分社。哥爾本是新南威爾斯州的大型郊區市鎮，與最近的現有崇她分社相距至少 100 公里。為解決此距離問題，還有另外兩個分社——坎培拉早餐 (Canberra Breakfast) 和麥克阿瑟 (Macarthur) 崇她分社——也參與了新創分社的「贊助、組織、輔導」



(SOM) 過程。合作創社的過程，讓這三個分社連結更緊密，資訊更流通，也減少了社員個人基層工作的負擔。

為提升人們對崇她的認識，並促進社群參與：

- 崇她固定在每月市集擺設攤位，提供崇她服務計畫資訊，並吸引當地人參與。
- 崇她舉辦了生產工具包組裝活動，讓有興趣的當地民眾和潛在會員貢獻一己之力。
- 現有會員和潛在會員參加了第一屆「白絲帶日」(White Ribbon Day) 遊行，並在法院的地上種植了一株崇她玫瑰，以悼念死於家庭暴力的女性。
- 崇她目前正在籌備一日活動，讓參與者縫製、填充胸墊，以供當地醫院發送給經歷乳房手術的女性病患。
- 一位崇她人已與該鎮的許多服務相關社團接洽，並透過演講與他們分享崇她的服務工作，以及崇她和其他組織的合作方式。

有了社員在不同層面提升崇她於當地社群的能見度，再加上當地民眾參與及合作經驗的呈現，哥爾本分社預計將於本雙年度順利成立。

蒙古次區納入 31 區



國際崇她會長瑪麗亞·荷西·蘭德伊拉·歐耶史特格德（前排右二）31區總監楊欣欣（正中）、蒙古次區代表 Ariunaa Ulziitogtokh（左二）及十位其他來自蒙古的崇她人，於臺北共同見證這歷史性的一刻

自 2016 年 6 月 1 日起，31 區的範圍將正式擴展至蒙古。

國際崇她理事會依據崇她章程，在所有相關分社的同意下，修正了 31 區的範圍，

納入蒙古為第3分區；此項改變將於2016年尼斯崇她大會結束後即刻生效。次區代表 Ariunaa 獲選為2016-2018雙年度分區監督。她表示：「蒙古次區的成員很高興能成為31區的一分子。我們承諾將密切聯繫，成為讓31區所有人都引以為傲的優良成員」。

這項區範圍變更是崇她歷史上重要的一刻，我們也十分期待看到後續的發展。

13區及21區歡慶80周年紀念

2015年是崇她13區和21區的80週年紀念。

13區丹麥哥本哈根1分社

丹麥第一個崇她分社——哥本哈根1社——於1935年5月16日成立，當時共有52位社員。該分社和斯德哥爾摩1社都隸屬於早期的13區（1962年至1986年，由所有北歐分社組成）。現在的13區則包括丹麥、立陶宛、冰島、挪威等國的崇她分社。哥本哈根1社是丹麥最具規模的崇她分社。

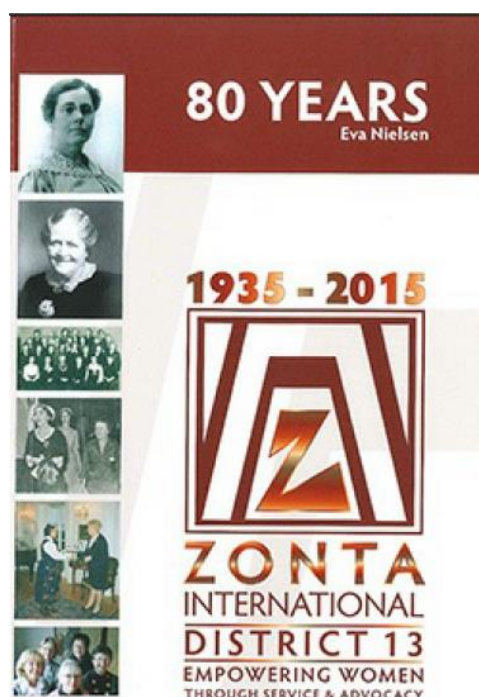
位於哥本哈根的三個崇她分社，已在丹麥議會舉行80周年慶祝活動；該活動亦適逢丹麥女性獲投票權的80週年紀念。

丹麥的崇她領導幹部之表現也十分優異，有許多人於國際委員會、國際崇她理事會和基金會理事會（尚未合併時）任職。

國際總會長瑪麗亞·荷西是第一位來自丹麥的國際崇她會長。

21區瑞典斯德哥爾摩1社

瑞典第一個崇她分社——斯德哥爾摩1社——5月19日於羅森達爾花園（Rosendal's Garden）舉辦80週年慶祝活動。準國際會長桑妮雅·赫尼格·蕭受邀擔任特別來賓，在活動中致詞，轉達國際會長瑪麗亞·荷西·蘭德伊拉·歐耶史特格德的祝福。該分社的榮譽社員瑞典女王希薇雅不克出席，但亦來函祝賀。慶祝活動有少女合唱團表演，還有崇她社員演出瑞典傳統歌曲，大家亦合唱了「創造人間天堂」（Here is heaven to be）。兩位社員以紙筆記錄斯德哥爾摩1社的歷史，發放給每位與會者。所有人並在從1936年使用至今的來賓名冊上簽名留念。



瑞典的崇她會員和領導幹部，直到今日仍表現傑出。國際委員會和國際理事會成員中有許多瑞典籍會員，另外還有兩屆國際會長來自瑞典（Margit Webjörn 和 Beryl Sten）。同樣來自該國的準會長桑妮雅，將於 2016 年 7 月間正式就職。

一月：艾美伊爾哈月

崇她將每年一月訂為艾美伊爾哈（Amelia Earhart）月，紀念其卓越的成就和不屈不撓的精神。歡迎各崇她分社舉辦艾美伊爾哈紀念活動、鼓勵所有年齡層的女性跟隨其腳步、為國際崇她艾美獎學金基金募款，並讓更多人認識該基金組織。

在推動性別平等、賦權所有婦女及女童的道路上，艾美獎學金提供女性在科學、科技、工程和數學等領域追求發展的機會。該獎學金為紀念著名的飛行員及崇她人艾美伊爾哈，每年發放 10,000 美元予全球 35 位得主。[前往我們的網站，進一步了解艾美獎學金。](#)

艾美伊爾哈
獎學金計畫

ZONTA
INTERNATIONAL

一月是艾美月。
讓她們有機會
展翅飛翔。

自 1938 年起，擴展女性在航太科學
及航太工程領域發展機會

預約市集廣場攤位

市集廣場是您選購歐洲各區崇她分社精選產品的好機會。從其他分社創造力十足的作品中獲得靈感，並藉這次機會，為家中增添獨一無二的收藏。如果貴分社屬於歐盟地區，且希望於市集廣場展示、販售產品，請事先預約銷售攤位。預約費用為 100 歐元。



額外資訊（包括崇她市集廣場銷售攤位預約方法說明）近期將公佈於[崇她大會網](#)

站。

www.ZontaConventionNice.com

[按此立即前往註冊](#)

行動崇她人



美國夏威夷州希洛崇她分社

美國夏威夷州希洛 (Hilo) 崇她分社成員出錢出力，協助舉辦「科學、科技、工程、數學」(STEM) 教育活動。共有 30 位 9 到 13 歲的女童參加該活動，於過程中討論替代能源計畫，並聆聽物理教師授課。

[更多網路資訊](#)



加拿大安大略省圭爾夫崇她分社

圭爾夫 (Guelph) 崇她分社參加燭光守夜晚會，紀念 1989 年遭反女性主義人士槍殺的 14 名婦女。

[更多網路資訊](#)



美國賓州匹茲堡與亞科雅崇她分社

美國賓州匹茲堡與亞科雅 (Alcoa) 崇她分社提供了超過 6,000 組生產工具包給 K-MET。其中有 750 組剛由 Richard Johnson (上圖) 送至肯亞偏遠地區。

[更多網路資訊](#)

會員公告

- 現在正是邀請新成員加入崇她的好時機。12 月 1 日起至 5 月 31 日止，新會員或重新加入的會員將享半年會費減免。
- 分社郵件和現有會員會費帳單將於 3 月間寄出
- 貼心提醒：崇她現正推動一項試驗性計畫，只要 15 人（而非過去的 20 人）即可成立分社。SOM 委員會和總部將協助新成立的分社擬定社員招募、留社策略等成長計畫，並找出可輔助支援新分社的當地／鄰近崇她分社。